

檔號：EDB(ESP)/DRAMA/26/1/1(14)

教育局通函第140/2020號

分發名單：各中小學校長 — 備辦

副本送：各組主管 — 備考

2020/21 香港學校戲劇節

摘要

此通函旨在邀請學校參加2020/21年度的香港學校戲劇節。

詳情

- 香港學校戲劇節（戲劇節）的目標是鼓勵學校把戲劇發展成為一項經常性的學校聯課活動。這項活動的部分經費由九龍樂善堂資助。
- 戲劇節活動分三個階段，即訓練期、學校演出期及公開演出期。演出以三個語言組別進行，包括廣東話組、英語組及普通話組。有關戲劇節及基本戲劇訓練班申請的詳情，請瀏覽香港學校戲劇節網頁（<http://www.edb.gov.hk/dramafestival>）。
- 本年度學校演出期最多可接納 555 支隊伍參加（包括上述的三個語言組別）。為協助學校完成學校演出期的戲劇製作，參加的小學及中學會就每一參加隊伍分別獲得 3,250 元及 3,600 元現金津貼¹。獲邀在公開演出期參與演出的隊伍，更可獲 4,200 元額外現金津貼。因應 2019 冠狀病毒病的疫情發展，如日後學校的授課形式或活動有所限制，學校的戲劇演出亦將有機會改以網上「讀劇演出」形式進行²。
- 有興趣參加戲劇節的學校，請填妥夾附的申請表格，於**2020年11月6日（星期五）**或之前寄回香港柴灣柴灣道238號青年廣場8樓819室香港藝術學院（信封面請註明「戲劇節2020/21」）。**逾期申請恕不受理**（以郵戳日期為準）。如寄出申請表三個工作天後仍未收到認收電郵，請與香港藝術學院聯絡。

查詢

- 如有查詢，請與香港藝術學院楊小姐（電話：2824 5361）或該學院報名處（電話：2922 2822）聯絡。

教育局局長

（容寶樹代行）

連附件

二零二零年十月九日

¹ 如參與學校退出戲劇節，學校需退回全數現金津貼。在特殊情況下，例如因疫情關係，主辦機構取消學校及／或公開演出期，學校只需退回尚未使用的現金津貼。

² 「讀劇演出」是劇場演出的其中一種表演形式，主要通過朗讀模式進行。學校團隊可運用聲音、動作和面部表情來演繹劇本，亦可配以簡單服裝和道具輔助演出。有關詳情請瀏覽香港藝術學院網頁（<http://hksdf.hkas.edu.hk>）。

2020/21 香港學校戲劇節
HONG KONG SCHOOL DRAMA FESTIVAL (The Festival) 2020/21
申請表 Application Form

學校名稱： _____ (中文)
School Name: _____ (ENG)
學校地址： _____ (中文)
School Address: _____ (ENG)
電話號碼 Tel. No.: _____ 傳真號碼 Fax No.: _____

學校級別 School Level: 中學 Secondary 小學 Primary (請於適當方格加上「✓」號)
(Please put a “✓” in the appropriate box)

資助種類 Finance Type: (請於適當方格加上「✓」號 Please put a “✓” in the appropriate box)

1. 官立 Government; 財務代號 Treasury School Code:
2. 資助 Aided; 財務代號 Treasury School Code:
3. 直接資助 DSS; 財務代號 Treasury School Code:
4. 私立 Private; 收款人名稱 Payee name: _____

本校欲參加2020/21香港學校戲劇節。申請資料如下：

Our school would like to participate in the Festival 2020/21. Particulars of our application are as follows:

語言組別 Language Group (請以1、2及3顯示優次) (Please indicate priority by 1, 2 or 3)		廣東話組 Cantonese Group	英文組 English Group	普通話組 Putonghua Group
負責老師姓名 Name of Teacher-in-charge	中文 English	*(先生/女士) *(Mr/Ms)	*(先生/女士) *(Mr/Ms)	*(先生/女士) *(Mr/Ms)
流動電話號碼 Mobile No.				
電郵 E-mail				

參加隊伍總數 Total number of participating team(s): _____

可供參與2020/21香港學校戲劇節「學校演出期」的時段 (請於適當方格加上「✓」號):

Sessions available for the School Performance Phase of the Festival 2020/21 (please put a “✓” in the appropriate boxes):

請選擇最少十個時段作「學校演出期」之安排 (包括上午及下午時段以便安排)，否則演出時段將由主辦單位編配。
Please choose **at least 10 sessions** (including both AM & PM sessions to facilitate the arrangement), otherwise the session of the performance will be assigned by the organiser.

Date Time	24/2 Wed	25/2 Thu	26/2 Fri	1/3 Mon	2/3 Tue	3/3 Wed	4/3 Thu	5/3 Fri	8/3 Mon	9/3 Tue	10/3 Wed	11/3 Thu	12/3 Fri	15/3 Mon	16/3 Tue
9 – 12 (am)															
2 – 5 (pm)															

備註 REMARKS:

- 請於**2020年11月6日(星期五)**或之前將已填妥的申請表寄回香港柴灣灣道238號青年廣場8樓819室 香港藝術學院 (信封面請註明「戲劇節2020/21」)。
Completed application forms should be sent to the Hong Kong Art School at Room 819, 8/F, Youth Square, 238 Chai Wan Road, Chai Wan, Hong Kong **by post** (with “The Festival 2020/21” marked on the envelope) on or before **6 November 2020 (Friday)**.
- 逾期申請恕不受理 (以郵戳日期為準)。為免影響郵件派遞，請確保郵資足夠。
Late applications will not be accepted (postmark date taken as the date of receipt). Please ensure sufficient postage to avoid unsuccessful delivery.
- 如報名的戲劇隊伍總數超逾預設名額，申請將以電腦公開抽籤方式處理。
If the total number of enrolling drama teams exceeds the pre-set quota, a computerised open ballot will be arranged.
- 如寄出申請表三個工作天後仍未收到香港藝術學院的認收電郵 (由hk sdf@hkac.org.hk發出標題為「The Festival 2020/21 - ACKNOWLEDGEMENT OF APPLICATION」)，請與香港藝術學院聯絡。
Please contact the Hong Kong Art School if you do not receive from it an acknowledgement email (captioned “The Festival 2020/21 - ACKNOWLEDGEMENT OF APPLICATION” from hk sdf@hkac.org.hk) three working days after sending the application form.

校長簽署

Signature of Principal: _____

校長姓名: _____ *(先生 / 女士) (中文)

Name of Principal: _____ *(Mr / Ms) (ENG)

日期 Date: _____ / _____ / 2020

* 請刪去不適用者 Please delete as appropriate

